



# OUR LADY OF ANGELS

ROMAN CATHOLIC CHURCH

EST. 1959

**Sunday, April 26, 2026**



## 4<sup>TH</sup> SUNDAY OF EASTER



"Whoever enters through the gate is the shepherd of the sheep. The gate-keeper opens it for him, and the sheep hear his voice, as the shepherd calls his own sheep by name and leads them out." - Jn 10:2-3

"El que entra por la puerta, ése es el pastor de las ovejas. A ése le abre el que cuida la puerta, y las ovejas reconocen su voz; él llama a cada una por su nombre y las conduce afuera". - Jn 10, 2-3

Excerpts from the Lectionary for Mass ©2001, 1998, 1970 CCD.  
Leccionario I ©1976 Comisión Episcopal de Pastoral Litúrgica de la Conferencia del Episcopado Mexicano.

©LPi

### Mass Schedule/Misas

#### Sunday/Domingo

English 7:30 am, 9:00 am,  
10:30 am, 5:15 pm

Español 12:15 pm, 2:00 pm,  
3:30 pm

#### Monday-Friday

6:30 am, 9:00 am (both in English)

#### Thursday/Jueves

Español 7:00 pm

#### Saturday/Sábado

9:00 am

#### Vigil Masses:

English 5:00 pm, Español 7:00 pm

### Confessions/Confesiones

#### Monday-Wednesday/Lunes-Miercoles

7:00 am to 7:30 am

#### Thursday/Jueves

7:00 am to 7:30 am  
6:00 pm to 6:45 pm

#### Friday/Viernes

7:00 am to 7:30 am  
8:00 am to 8:45 am (1st Fridays/Viernes)

#### Saturday/Sabado

3:30 pm to 5:00 pm

#### Sunday/Domingo

10:00 am to 10:20 am  
11:45 am to 12:00 pm  
1:30 pm to 1:50 pm

**No confessions during Mass/**

**No hay confesiones durante la Misa**

# About Us / Sobre Nosotros

## Our Lady of Angels Catholic Church

13752 Mary's Way  
Woodbridge, VA 22191

P | (703) 494-2444 F | (703) 494-0005  
<https://ourladyofangelscatholicchurch.com/>  
general@olacc.org

### Hours/Horas de Oficina:

Mon., Tues., Fri./Lunes, Martes y Viernes 9:30 AM to 4:00 PM  
Wednesday/Miércoles 9:30 AM to 5:00 PM  
Thursday/Jueves 11:00 AM to 4:00 PM

### Perpetual Adoration/Adoración Perpetua

santisimo24hrsadoration@yahoo.com

### Pastor:

Fr. Álvaro Montero, DCJM

### Parochial Vicars:

Fr. Juan Espino, DCJM

Fr. Leopoldo Vives, DCJM

### Priest in-residence:

Fr. Ignacio de Ribera, DCJM



## Stewardship / Mayordomía

### April 19 (This Weekend):

**First:** Regular Offertory  
**Second:** N/A

### April 26:

**First:** Regular Offertory  
**Second:** Catholic Home  
Missions Appeal

### Weekly Offertory:

Sunday, April 12, 2026  
Sunday Collections: \$15,157.29  
Parish Maintenance: \$16,286.00

### March 2026

**Push Pay:** \$40,038.35  
**Parish Soft:** \$8,317.30

### Give Online/Donar en línea:



## St. Thomas Aquinas Regional School

Dominican PreK thru 8th grade  
Catholic School

Principal - Sr. Mary Sabina DeMuth, O.P.  
Asst. Principal - Maricelis Pimentel

(703) 491-4447 (703) 492-8828

<https://aquinastars.org/>

## Religious Education / Catequesis



### Coordinator / Coordinador: Louise Kimball

### Hours/Horas de Oficina:

Mon. - Thurs /Lunes - Jueves 10:00 AM to 12:00PM  
Mon. - Thurs /Lunes - Jueves 1:00 PM to 4:00 PM

(703) 494-3696 (703) 494-3117

# Pastor's Letter

Dear parishioners,

Happy Easter! Happy Sunday of the Good Shepherd!

This week, I will share with you how our parish is supporting families with the growth and education of their children. Over the next few weeks, you will see our Religious Education children receiving Our Eucharistic Lord for the first time at Sunday Mass. This reminds their families that their children and young people are receiving the Eucharist on the Lord's Day, as they are expected to continue to do for the rest of their lives, week after week - from one Sunday to the next one. This is an intentional effort to support parents in their role as primary educators, and to encourage them to consider what they say and do. We are not the first parish in our country to launch this initiative, rather we are joining many others who are thriving with a refreshed approach to the sacramental life.

Pope Saint John Paul II wrote an excellent document on the Christian family. The following quotes are intended for your meditation. These words inspired our recent decision. Here are the words of 'the Pope of the Family', as he wanted to be remembered:

- The mission to educate demands that Christian parents should present to their children all the topics that are necessary for the gradual maturing of their personality from a Christian and ecclesial point of view. They will therefore...take care to show their children the depths of significance to which the faith and love of Jesus Christ can lead. Furthermore, their awareness that the Lord is entrusting to them the growth of a child of God, a brother or sister of Christ, a temple of the Holy Spirit, a member of the Church, will support Christian parents in their task of strengthening the gift of divine grace in their children's souls.
- The educational mission of the Christian family is a true ministry through which the Gospel is transmitted and radiated, so that family life itself becomes an itinerary of faith and in some way a Christian initiation and a school of following Christ. Within a family that is aware of this gift, as Paul VI wrote, "all the members evangelize and are evangelized."
- By virtue of their ministry of educating, parents are, through the witness of their lives, the first heralds of the Gospel for their children. Furthermore, by praying with their children, by reading the word of God with them and by introducing them deeply through Christian initiation into the Body of Christ-both the Eucharistic and the ecclesial Body-they become fully parents, in that they are begetters not only of bodily life but also of the life that through the Spirit's renewal flows from the Cross and Resurrection of Christ.  
Familiaris Consortio, 39.

Please pray for everyone who will receive Holy Communion at Our Lady of Angels in the coming weeks.

May the Lord bless your family with a deep sense of Easter joy!

Fr. Álvaro

Fr. Álvaro



# Carta del Párroco

Queridos feligreses:

¡Feliz Pascua! ¡Feliz Domingo del Buen Pastor!

Esta semana, quiero compartir con ustedes cómo nuestra parroquia está apoyando a las familias en el crecimiento y la educación de sus hijos. Durante las próximas semanas, verán a nuestros niños de la Catequesis recibir a Nuestro Señor en la Eucaristía por primera vez en la misa dominical. Esto recuerda a sus familias que sus hijos y jóvenes están recibiendo la Eucaristía en el Día del Señor, tal y como se espera que sigan haciendo durante el resto de sus vidas, semana tras semana, de un domingo a otro. Se trata de un esfuerzo deliberado para apoyar a los padres en su papel de educadores principales y animarlos a reflexionar sobre lo que dicen y hacen. No somos la primera parroquia de nuestro país en poner en marcha esta iniciativa, sino que nos sumamos a muchas otras que están prosperando con un enfoque renovado de la vida sacramental.

El papa San Juan Pablo II escribió un excelente documento sobre la familia cristiana. Las siguientes citas están destinadas a vuestra meditación. Estas palabras inspiraron nuestra reciente decisión. He aquí las palabras del «Papa de la Familia», como él quería ser recordado:

- La misión de la educación exige que los padres cristianos propongan a los hijos todos los contenidos que son necesarios para la maduración gradual de su personalidad desde un punto de vista cristiano y eclesial. Procurarán mostrar a los hijos a cuán profundos significados conducen la fe y la caridad de Jesucristo. Además, la conciencia de que el Señor confía a ellos el crecimiento de un hijo de Dios, de un hermano de Cristo, de un templo del Espíritu Santo, de un miembro de la Iglesia, alentará a los padres cristianos en su tarea de afianzar en el alma de los hijos el don de la gracia divina.
- También el Sínodo, siguiendo y desarrollando la línea conciliar ha presentado la misión educativa de la familia cristiana como un verdadero ministerio, por medio del cual se transmite e irradia el Evangelio, hasta el punto de que la misma vida de familia se hace itinerario de fe y, en cierto modo, iniciación cristiana y escuela de los seguidores de Cristo. En la familia consciente de tal don, como escribió Pablo VI, «todos los miembros evangelizan y son evangelizados»
- En virtud del ministerio de la educación los padres, mediante el testimonio de su vida, son los primeros mensajeros del Evangelio ante los hijos. Es más, rezando con los hijos, dedicándose con ellos a la lectura de la Palabra de Dios e introduciéndolos en la intimidad del Cuerpo —eucarístico y eclesial— de Cristo mediante la iniciación cristiana, llegan a ser plenamente padres, es decir engendrados no sólo de la vida corporal, sino también de aquella que, mediante la renovación del Espíritu, brota de la Cruz y Resurrección de Cristo.

Familiaris Consortio, 39.

Por favor, recen por todas las personas que recibirán la Sagrada Comunión en Nuestra Señora de los Ángeles en las próximas semanas.

¡Que el Señor siga bendiciendo a su familia con una profunda vivencia de la alegría pascual!

Fv. Álvaro

P. Álvaro



# Prayer & Readings / Oración y Lecturas

## Readings for the week Lecturas Semanales



### Monday/Lunes, 4/27

Acts 11:1-18/ Ps 42:2-3; 43:3, 4/Jn 10:11-18  
(second choice)

*Hch 11, 1-18/ Sal 41, 2-3; 43, 3. 4/Jn 10, 11-18*

### Tuesday/Martes, 4/28

Acts 11:19-26/ Ps 87:1b-3, 4-5, 6-7/Jn 10:22-30

*Hch 11, 19-26/ Sal 86, 1-3. 4-5. 6-7/Jn 10, 22-30*

### Wednesday/Miércoles, 4/29

Acts 12:24-13:5a/ Ps 67:2-3, 5, 6 and 8/Jn 12:44-50

*Hch 12, 24-13, 5/ Sal 66, 2-3. 5. 6 y 8/Jn 12, 44-50*

### Thursday/Jueves, 4/30

Acts 13:13-25/ Ps 89:2-3, 21-22, 25 and 27/Jn 13:16-20

*Hch 13, 13-25/ Sal 88, 2-3. 21-22. 25 y 27/Jn 13, 16-20*

### Friday/Viernes, 5/01

Acts 13:26-33/ Ps 2:6-7, 8-9, 10-11ab/Jn 14:1-6

*Hch 13, 26-33/ Sal 2, 6-7. 8-9. 10-11/Jn 14, 1-6*

### Saturday/Sábado, 5/02

Acts 13:44-52/ Ps 98:1, 2-3ab, 3cd-4/Jn 14:7-14

*Hch 13, 44-52/ Sal 97, 1. 2-3. 3-4/Jn 14, 7-14*

### Sunday/Domingo, 05/03

Acts 6:1-7/Ps 33:1-2, 4-5, 18-19/1 Pt 2:4-9/Jn 14:1-12

*Hch 6, 1-7/Sal 32, 1-2. 4-5. 18-19/1 Pe 2, 4-9/Jn 14, 1-12*

## Mass Intentions/Intenciones de Misa

### Monday/Lunes 4/27

06:30am + Edward & Mary Jane Ettner  
09:00am LVG Ken Pack & Family

### Tuesday/Martes, 4/28

06:30am LVG Joseph & Joy Ortman  
09:00am + Titinana Desfaul

### Wednesday/Miercoles 4/29

06:30am + Cristina Flores  
09:00am + Philip Them

### Thursday/Jueves, 4/30

06:30am + Andre Gaspard  
09:00am + Maria Poston  
07:00pm + Jeaneth Gonzalez

### Friday/Viernes, 5/01

06:30am LVG Katherine & Jody Hambrice  
09:00am LVG Dutch McGarry  
07:00pm + Rafael Ramirez

### Saturday/Sabado, 5/02

09:00am + Elifa Destaul  
05:00pm + Alexis Destaul  
07:00pm + Alvaro Parada

### Sunday/Domingo, 5/03

07:30am LVG Parishioners of OLA  
09:00am + Fermino & Dolores Vidal, Sr.  
10:30am LVG Timothy Danos  
12:15pm + Pastor y Jovita Reyes  
02:00pm + Felipe Santiago Amaya  
03:30pm + Antonio Vitela  
05:15pm LVG Clyde Richards

## Please Pray for / Por Favor Oren por



### The Sick / Los Enfermos

Octavia Manrique, Dora Aguilar, Maria Queen, Lee Queen, Dennis Tran, Gabriel Marciano, Jonathan Leones, Chris Ranieri

### The Deceased / Los Difuntos

Lucita Trinidad Surra, Angela Ewers, Norbert Hartman, Rose Keller, Maria Poston, Anna Defransco, Alvaro Parada, Gwendolyn Farley, Clyde Richards, Teresita Jornales, Cristina Flores

### The Military / Los Militares

Thank you, Lord for the man and women of our armed forces. Protect them as they protect us. Defend them as they defend us. Encourage and strengthen their spirit, soul, and body in the execution of their duties and responsibilities. May they be mentally, morally and physically strong when required to face the challenges of combat." Amen



## SACRAMENTS/ SACRAMENTOS

### BAPTISM/BAUTISMO

All parents and godparents are required to attend baptismal preparation. Please contact the parish office for more information. **Next Class: May 18, 2026 / 7:30pm / Rm#10**

*Todos los padres y padrinos deben asistir a los cursos de preparación para el bautismo. Para obtener más información, póngase en contacto con la oficina parroquial.*

**Próxima clase: 11 de Mayo / 7:30pm / Salon Santa Sofia**

### MARRIAGE/MATRIMONIO

Please contact the Parish Office at least 9 months in advance.

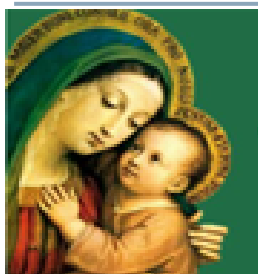
*Póngase en contacto con la oficina parroquial 9 meses de anticipación.*

### OTHER SACRAMENTS/ OTROS SACRAMENTOS

Learn more about Sacraments on our website.

*Aprenda sobre otros sacramentos en nuestro sitio web.*

# MINISTRIES



## OUR LADY OF ANGELS CATHOLIC WOMAN COUNCIL

**MAY 16, 2026**

All women of the Parish are invited after the 9:00 am Mass to attend our monthly Catholic Women Council meeting.

**Contact: Keri Shanks**  
[kerishanks22@gmail.com](mailto:kerishanks22@gmail.com)



## KNIGHTS OF COLUMBUS

**R. EDWIN F. KELLEY COUNCIL #5750**

**JUNE 14, 2026**

Everyone is invited to come and enjoy the Knights of Columbus Sunday Breakfast Brunch after the 7:30 am, 9:00 am and 10:30 am Masses.

**Contact: Grand Knight Tim Danos**  
[gk5750@vakofc.org](mailto:gk5750@vakofc.org)



## LEGION OF MARY

The Legion of Mary is open to all Catholics who faithfully practice their religion, who are animated by the desire to participate in the Church's evangelistic mission through membership in the Legion, and who are prepared to fulfill each and every duty. The Legion is here to help you learn more about Jesus, to love Him and to serve Him with great devotion through Our Mother Mary.

**Adults: Wednesday Time: 7:00pm-9:00pm**

**Where: St. Vincent de Paul Conference Room**

**Juniors: Thursday Time: 3:00pm-4:00pm**

**Where: Aquinas Library**



## OLA'S MOMS GROUP

**TUESDAYS**

Come meet other moms in the Parish and build supportive relationships in a faith-based community. Children are welcome. Meetings will include a prayer and play-time for the kids while the moms socialize.

**Time: 9:45am**

**Where: Parish Conf. Rm**

**Contact: Vonya Josza - [vonyalamarra@yahoo.com](mailto:vonyalamarra@yahoo.com)**



## YOUTH GROUP

**APRIL 26<sup>TH</sup>**

All middle and high schoolers are welcome!! Come participate in the life, mission, and work of the Catholic Church. Come develop a deeper personal relationship with Our Lord. We can't wait to meet you! We encourage you to bring a friend (they don't have to belong to OLA) or simply come solo.

**Hours: 6:00pm - 8:30pm Where: Parish Hall**

### Meeting Dates:

April 26<sup>th</sup> - Middle & High School (6<sup>th</sup> - 12<sup>th</sup>)

May 17<sup>th</sup> - High School (9<sup>th</sup> - 12<sup>th</sup>)

May 31<sup>st</sup> - Middle & High School (6<sup>th</sup> - 12<sup>th</sup>)

**Contact: Shelagh Ghering [youth@olacc.org](mailto:youth@olacc.org)**



## ST. VINCENT DE PAUL

Strong communities begin with caring neighbors—and the next generation willing to serve. At the Our Lady of Angels Conference St. Vincent de Paul, that belief is at the heart of everything we do. Volunteers are needed and you can make a difference in our community.

How Do I Volunteer and Become a Member? Contact Us:  
Telephone: 571-377-8371 Email: [olasvdp@olasvdp.org](mailto:olasvdp@olasvdp.org)

**We are in need of food or monetary donation due to increase demand.**

# MINISTERIOS



## GRUPO DE ORACION

**Cuando:** Viernes  
**Hora:** 7pm-9pm  
**Lugar de Reunion:** Gimnasio  
**Coordinador:** Blanca Rivas



## KERYGMA

**Cuando:** Sabados  
**Hora:** 7pm-9pm  
**Lugar de Reunion:** Gimnasio  
**Coordinador:** Maria Vasquez



## GRUPO DE PAREJAS

**Cuando:** Sabados  
**Hora:** 7:30pm-9pm  
**Lugar de Reunion:** Santa Sofia  
**Coordinador:** Miguel Y Yanira Escobar



## EMAUS

**Cuando:** Sabados  
**Hora:** 8pm-9:30pm  
**Lugar de Reunion:** Salon # 11  
**Coordinador:** Rafael Herrera

# NEWS AND EVENTS/ NOTICIAS Y EVENTOS



**Important  
Announcement**

The Parish Office will be closed  
La oficina parroquial estará cerrada

**27 April/Abril**

**Anuncio importante**



*Mothers Day Novena*  
**11 MAY/MAYO - 19 MAY/MAYO**  
*Novena del Día de la Madre*



Are you looking for a special way to honor your mother and other mother-like figures in your life? Join us in prayer for our Mother's Day Novena!

If you would like to enroll your loved ones, please stop by the parish office. The suggested donation for one Mother's Day Novena card is \$10. Last day to request a Mother's Day Novena card will be May 4th.

*¿Buscas una forma especial de honrar a tu madre y a otras figuras maternas de tu vida? ¡Únete a nosotros en oración para nuestra novena del Día de la Madre!*

*Si deseas inscribir a tus seres queridos, acércate a la oficina parroquial. La donación sugerida por cada tarjeta de la novena del Día de la Madre es de 10 dólares. El último día para solicitar una tarjeta de novena del Día de la Madre será el 4 de mayo.*

**Vigil for  
Vocations**  
 Vigilia por las Vocaciones



**MAY 16 AT 2:00AM**  
**16 DE MAYO A LAS 2:00 DE LA MADRUGADA**

Join us in prayer in the adoration chapel for our monthly Vigil for Vocations.

*Acompáñenos en oración en la capilla de adoración para nuestra vigilia mensual por las vocaciones.*

*Come after me, and I will make you fishers of men" Mt.4:19  
 «Sígueme, y yo los haré pescadores de hombres». Mt. 4,19*

## NOVENA MASSES/MISAS

11 May/Mayo 6:30am	16 May/Mayo 7:00pm
12 May/Mayo 9:00am	17 May/Mayo 12:15pm
13 May/Mayo 6:30am	18 May/Mayo 6:30am
14 May/Mayo 9:00am	19 May/Mayo 9:00am
15 May/Mayo 6:30am	

# NEWS AND EVENTS/ NOTICIAS Y EVENTOS



## SPA. MARRIAGE PREP. CLASSES

### CLASES DE PREPARACIÓN PARA EL MATRIMONIO EN ESPAÑOL

Our Spanish marriage preparation class started on 24 April. If interested you can still attend their next meeting on 8 May at 7:30pm in room St. Sophia.

*Nuestro curso de preparación matrimonial en español comenzaron el 24 de Abril. Si está interesado aun puede asistir a la siguiente clase el 8 de Mayo a las 7:30 p.m en el salón Santa Sofía.*



## GET INVOLVED! BILINGUAL VOLUNTEERS NEEDED!

### ¡PARTICIPA! ¡SE NECESITAN VOLUNTARIOS BILINGÜES!

Our Religious Education classes rely on volunteer support! We are so grateful to our Catechists who give of their time to pass on their faith. If you are interested in helping, there are many different ways to support our program. Please Scan the QR code to find the volunteering position that is right for you!

**Scan QR Code / Escanear el código QR**



*¡Nuestras clases de educación religiosa dependen del apoyo de los voluntarios! Estamos muy agradecidos a nuestros catequistas, que dedican su tiempo a transmitir su fe. Si te interesa colaborar, hay muchas formas diferentes de apoyar nuestro programa. ¡Escanear el código QR para encontrar el puesto de voluntariado que más te convenga!*

## GALA TICKETS ARE ON SALE!

### ¡YA ESTÁN A LA VENTA LAS ENTRADAS PARA LA GALÍA!

We hope you can join us for an evening of fun and fellowship with a little friendly competition all in support of our school! Ticket sales will open on April 14. To purchase, scan the QR code.

All funds raised will be used in support of Facility and Security Upgrades and Tuition Assistance.

We are currently seeking donations and sponsorships for the Gala. If you know of an area business that would be interested, please contact Pam Howser at [phowser@aquinasstars.org](mailto:phowser@aquinasstars.org).

Thank you for supporting our school!

*¡Esperamos que puedas acompañarnos en una velada llena de diversión y compañerismo, con un poco de competición amistosa, todo ello en apoyo de nuestro colegio! La venta de entradas comenzará el 14 de abril. Para comprarlas, escanea el código QR.*

*Todos los fondos recaudados se destinarán a mejorar las instalaciones y la seguridad, así como en ayudas para el pago de la matrícula.*

*Actualmente estamos buscando donaciones y patrocinadores para la Gala. Si conoce alguna empresa de la zona que pueda estar interesada, póngase en contacto con Pam Howser en [phowser@aquinasstars.org](mailto:phowser@aquinasstars.org).*

*¡Gracias por apoyar a nuestra escuela!*



# NEWS AND EVENTS/ NOTICIAS Y EVENTOS



## NOW ACCEPTING APPLICATIONS FOR THE 2026-27 SCHOOL YEAR YA SE ACEPTAN SOLICITUDES PARA EL CURSO ESCOLAR 2026-27

We offer tuition assistance for PK through 8th grade. We are proud Purple Star recipients and support military families. We were voted "Best Private School" in Prince William County in 2024 and 2025. For more information, visit our website at [aquinastars.org](http://aquinastars.org).

*Ofrecemos ayudas para el pago de la matrícula desde preescolar hasta 8.º curso. Nos enorgullece haber recibido el galardón Purple Star y apoyamos a las familias de militares. Fuimos elegidos «Mejor colegio privado» del condado de Prince William en 2024 y 2025. Para obtener más información, visite nuestra página web: [aquinastars.org](http://aquinastars.org).*



## INTERESTED IN YOUR CHILD TRANSFERRING HIGH SCHOOLS? CHECK OUT JOHN PAUL THE GREAT TODAY!

### ¿TE INTERESA QUE TU HIJO CAMBIE DE INSTITUTO? ¡ECHA UN VISTAZO HOY MISMO A JOHN PAUL THE GREAT!

Saint John Paul the Great Catholic High School is a Diocese of Arlington college-preparatory high school located in Potomac Shores! JP offers multiple levels of study including AP and Dual Enrollment courses as well as an inclusive Special Services department for students needing additional support throughout their academic studies. Check out what JP has to offer by visiting us for a Shadow Day and/or Admissions Tour at the following link:

[https://jpthegreat.fsenrollment.com/portal/new\\_inquiry](https://jpthegreat.fsenrollment.com/portal/new_inquiry)

*¡El instituto católico Saint John Paul the Great es un centro de enseñanza secundaria de preparación para la universidad de la Diócesis de Arlington situado en Potomac Shores! JP ofrece diversos niveles de estudios, incluyendo cursos AP y de doble matriculación, así como un departamento de Servicios Especiales inclusivo para los alumnos que necesiten apoyo adicional a lo largo de su trayectoria académica. Descubre lo que JP tiene para ofrecer visitándonos para un día de observación y/o una visita de admisión en el siguiente enlace: [https://jpthegreat.fsenrollment.com/portal/new\\_inquiry](https://jpthegreat.fsenrollment.com/portal/new_inquiry)*



## PRE-HIGH SCHOOL PLACEMENT TEST (PRE-HSPT) PRUEBA DE NIVEL DE ACCESO A LA ENSEÑANZA SECUNDARIA (PRE-HSPT)

John Paul is hosting the Pre-High School Placement Test (Pre-HSPT) for current 7th grade students on Saturday, May 16, 2026 from 9:00 am-12:15 pm. To Register for the Pre-HSPT, please use the following link: <https://saintjohnpaul.mypaysimple.com/s/7th-grade-pre-hspt> or scan the QR code. Please reach out by email ([admissions@jpthegreat.org](mailto:admissions@jpthegreat.org)) or by phone (703-445-0246) with any questions!

*John Paul organizará la prueba de nivel de acceso a la secundaria (Pre-HSPT) para los alumnos que actualmente cursan 7.º curso el sábado 16 de mayo de 2026, de 9:00 a 12:15. Para inscribirse en el Pre-HSPT, utilice el siguiente enlace: <https://saintjohnpaul.mypaysimple.com/s/7th-grade-pre-hspt> o escanea el código QR. Si tiene alguna pregunta, póngase en contacto con nosotros por correo electrónico ([admissions@jpthegreat.org](mailto:admissions@jpthegreat.org)) o por teléfono (703-445-0246).*



## JP SUMMER CAMPS - REGISTER TODAY! CAMPAMENTO DE VERANO

JP's summer camp registration is now open! For rising 2nd to 9th graders. Go to [jpthegreat.org/summercamp](http://jpthegreat.org/summercamp) to learn more about what JP is offering or scan the QR code.

*¡Ya está abierta la inscripción para el campamento de verano de JP! Dirigido a alumnos que el próximo curso cursarán de 2.º a 9.º de primaria. ¡Entra en [jpthegreat.org/summercamp](http://jpthegreat.org/summercamp) para saber más sobre lo que ofrece JP o escanea el código QR.*



## CELEBRATING FAITH + FREEDOM

The Diocesan Festival returns!

Save the date for the 2026 Diocesan Festival on Saturday, June 13 in Berryville, Virginia! Join thousands of Catholics from across the Diocese at the Clarke County Fairgrounds for a joyful celebration of faith, freedom and community. As in years past, the festival will open by giving thanks to God with a Vigil Mass celebrated by Bishop Burbidge, followed by live music, food and drink, amusement rides for children, local vendors, and so much more fun for the whole family. Details and registration (**Registration Required**) at [arlingtondiocese.org/festival](http://arlingtondiocese.org/festival).

## CELEBRANDO LA FE Y LIBERTAD

*¡Vuelve el Festival Diocesano!*

*¡Apúntate la fecha del Festival Diocesano 2026, el sábado 13 de junio en Berryville, Virginia! Únete a miles de católicos de toda la diócesis en el recinto ferial del condado de Clarke para una alegre celebración de la fe, la libertad y la comunidad.*

*Como en años anteriores, el festival comenzará dando gracias a Dios con una misa de vigilia celebrada por el obispo Burbidge, seguida de música en directo, comida y bebida, atracciones para los niños, puestos de vendedores locales y muchas más actividades divertidas para toda la familia. Más detalles e inscripciones (**Es necesario registrarse**) en [arlingtondiocese.org/festival](http://arlingtondiocese.org/festival).*

IN *Christ*  
WE ARE *One*



## 2026 BISHOP'S LENTEN APPEAL 2026 LLAMADO DE CUARESMA DEL OBISPO

We are grateful to all the families in our parish who have already made a gift to the 2026 Bishop's Lenten Appeal. Your generosity is a witness to the spirit of stewardship that marks this community. Currently, 12% of parish families have contributed, and we continue to invite those who have not yet had the opportunity to participate. If you have not yet made a gift, I encourage you to consider contributing to help us reach our parish participation goal. Giving is easy at: [www.arlingtondiocese.org/bla](http://www.arlingtondiocese.org/bla). Thank you for your continued partnership in supporting the ministries of our Diocese. May this Easter season renew in each of us a spirit of gratitude and generosity.



Scan Me  
Escanéame

*Agradecemos a todas las familias de nuestra parroquia que ya han realizado una donación a la Campaña Cuaresmal del Obispo 2026. Su generosidad es un testimonio del espíritu de corresponsabilidad que caracteriza a esta comunidad. Actualmente, el 12 % de las familias de la parroquia han contribuido, y seguimos invitando a quienes aún no han tenido la oportunidad de participar. Si aún no ha realizado una donación, le animo a que considere contribuir para ayudarnos a alcanzar nuestro objetivo de participación parroquial. Donar es fácil en: [www.arlingtondiocese.org/bla](http://www.arlingtondiocese.org/bla). Gracias por su continua colaboración en el apoyo a los ministerios de nuestra Diócesis. Que este tiempo de Pascua renueve en cada uno de nosotros un espíritu de gratitud y generosidad.*

### COLOR

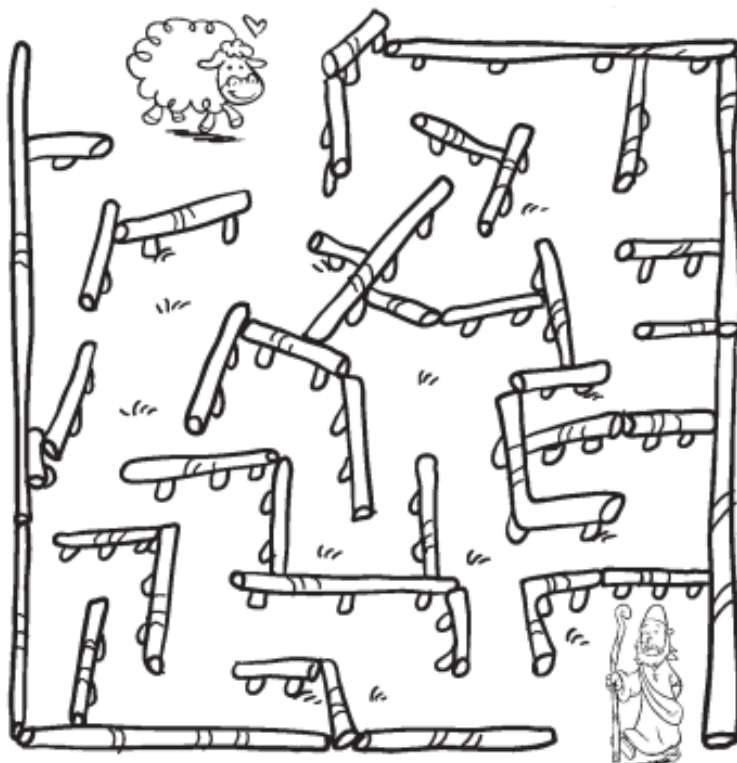
Read the Gospel of the week and color the image.



4th Sunday of Easter • John 10:1-10

### PUZZLE

Help the sheep find the shepherd.



#### Prayer/Oración

Jesus, help me hear the right voice, and not follow the wrong voices.

*Jesús, ayúdame a escuchar la voz correcta y a no seguir las voces equivocadas.*

#### Mission for the Week/ Misión de la semana

I will listen and follow directions of my parents and teachers right away.

*Escucharé y seguiré las instrucciones de mis padres y profesores sin demora.*

#### Sharing the Gospel/Compartir el Evangelio

You are one of God's sheep. Jesus calls you by name. You recognize his voice. Close your eyes. Listen to the voices of your family and friends. You can tell who is talking by the sound of their voices. You choose to follow Jesus on his path. You love God above everything. You love your neighbor as yourself. You share your toys, money and food with your family and the poor.

*Eres una de las ovejas de Dios. Jesús te llama por tu nombre. Reconoces su voz. Cierra los ojos. Escucha las voces de tu familia y tus amigos. Sabes quién habla por el tono de su voz. Decides seguir a Jesús por su camino. Amas a Dios por encima de todo. Amas a tu prójimo como a ti mismo. Compartes tus juguetes, tu dinero y tu comida con tu familia y con los pobres.*